

# Visada Jums padėsime

Užregistruokite savo gaminį ir gaukite palaikymą adresu  
[www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome)



M110



## Vartotojo vadovas

# PHILIPS



# Turinys

|          |                                                    |           |
|----------|----------------------------------------------------|-----------|
| <b>1</b> | <b>Svarbūs saugomo nurodymai</b>                   | <b>2</b>  |
| <b>2</b> | <b>Jūsų telefonas</b>                              | <b>3</b>  |
|          | Dėžutės turinys                                    | 3         |
|          | Telefono apžvalga                                  | 3         |
|          | Bazinės stotelės apžvalga                          | 4         |
| <b>3</b> | <b>Pradžia</b>                                     | <b>5</b>  |
|          | Pridėtų baterijų įdėjimas                          | 5         |
|          | Prijungimas prie bazinės stotelės                  | 5         |
|          | Laidų tvarkymas                                    | 6         |
|          | Telefono konfigūravimas (tai priklauso nuo šalies) | 7         |
|          | Kas yra budėjimo režimas?                          | 7         |
|          | Rodomos piktogramos                                | 7         |
| <b>4</b> | <b>Skambinimas</b>                                 | <b>9</b>  |
|          | Atsiliepiamas į skambutį                           | 9         |
|          | Skambučio baigimas                                 | 9         |
|          | Ausinės / garsiakalbio garsumo reguliavimas        | 9         |
|          | Mikrofono išjungimas                               | 9         |
|          | Garsiakalbio įjungimas arba išjungimas             | 9         |
| <b>5</b> | <b>Tekstas ir numeriai</b>                         | <b>10</b> |
|          | Teksto ir numerių įvedimas                         | 10        |
|          | Didžiųjų ir mažųjų raidžių perjungimas             | 10        |
| <b>6</b> | <b>Telefonų knyga</b>                              | <b>11</b> |
|          | Telefonų knygos peržiūra                           | 11        |
|          | Įrašo paieška                                      | 11        |
|          | Skambinimas iš telefonų knygos                     | 11        |
|          | Įrašo įtraukimas                                   | 11        |
|          | Įrašo redagavimas                                  | 12        |
|          | Įrašo ištrynimasis                                 | 12        |
|          | Visų įrašų trynimasis                              | 12        |
| <b>7</b> | <b>Skambučių žurnalas</b>                          | <b>13</b> |
|          | Skambučių sąrašo tipas                             | 13        |
|          | Skambučių įrašų peržiūra                           | 13        |

|                                               |    |
|-----------------------------------------------|----|
| Skambučio įrašo išsaugojimas telefonų knygoje | 13 |
| Perskambinimas                                | 14 |
| Skambučio įrašo ištrynimasis                  | 14 |
| Visų skambučių įrašų ištrynimasis             | 14 |

|          |                                               |           |
|----------|-----------------------------------------------|-----------|
| <b>8</b> | <b>Perrinkimo sąrašas</b>                     | <b>15</b> |
|          | Perrinkimo įrašų peržiūra                     | 15        |
|          | Perrinkti numerį                              | 15        |
|          | Skambučio įrašo išsaugojimas telefonų knygoje | 15        |
|          | Perrinkimo įrašo ištrynimasis                 | 15        |
|          | Visų perrinkimo įrašų ištrynimasis            | 15        |

|          |                                |           |
|----------|--------------------------------|-----------|
| <b>9</b> | <b>Telefono nustatymai</b>     | <b>16</b> |
|          | Garso nustatymai               | 16        |
|          | Datos ir laiko nustatymas      | 16        |
|          | Rodymo kalbos nustatymas       | 16        |
|          | Nustatykite ekrano kontrastą   | 16        |
|          | Blankus LDC ekrano apšvietimas | 17        |

|           |                                |           |
|-----------|--------------------------------|-----------|
| <b>10</b> | <b>Paslaugos</b>               | <b>18</b> |
|           | Skambučių sąrašo tipas         | 18        |
|           | Automatinis prefiksas          | 18        |
|           | Atšaukimo trukmės pasirinkimas | 18        |
|           | Rinkimo režimas                | 18        |
|           | Automatinis laikrodis          | 19        |
|           | Numatytųjų nustatymų atkūrimas | 19        |

|           |                            |           |
|-----------|----------------------------|-----------|
| <b>11</b> | <b>Techniniai duomenys</b> | <b>20</b> |
|-----------|----------------------------|-----------|

|           |                                    |           |
|-----------|------------------------------------|-----------|
| <b>12</b> | <b>Pranešimas</b>                  | <b>21</b> |
|           | Senų gaminių ir baterijų išmetimas | 21        |

|           |                                   |           |
|-----------|-----------------------------------|-----------|
| <b>13</b> | <b>Dažnai užduodami klausimai</b> | <b>22</b> |
|-----------|-----------------------------------|-----------|

|           |                                      |           |
|-----------|--------------------------------------|-----------|
| <b>14</b> | <b>Priedas</b>                       | <b>23</b> |
|           | Raidžių ir skaitmenų įvesčių lentelė | 23        |

|           |                                        |           |
|-----------|----------------------------------------|-----------|
| <b>15</b> | <b>Tvirtinimo prie sienos šablonas</b> | <b>24</b> |
|-----------|----------------------------------------|-----------|

# 1 Svarbūs saugomo nurodymai



## Įspėjimas

- Tinklo įtampa yra priskiriama TNV-3 (telekomunikacijų tinklo įtampoms) pagal EN 60950 standartą.

## Kaip išvengti gedimų ar netinkamo veikimo



## Įspėjimas

- Pradėjus naudotis laisvų rankų funkcija staiga gali stipriai padidėti garsumas ausinėje: nelaikykite ragelio per arti ausies.



## Atsargiai

- Naudokite tik šiose naudotojo instrukcijose nurodytas baterijas.
- Jei bateriją pakeisite netinkamo tipo baterija, gali kilti sprogimas.
- Naudotas baterijas išmeskite laikydamiesi nurodymų.
- Nemeskite baterijų į ugnį.
- Visada naudokite tik prie gaminio pridedamus laidus.
- Saugokite, kad baterijos neprisiiliestų prie metalinių daiktų.
- Saugokite gaminį nuo nedidelių metalinių daiktų. Dėl to gali suprastėti garso kokybė ir sugesti gaminys.
- Arti padėti metaliniai daiktai gali įsimagnetinti ir prikibti prie ragelio imtuvo.
- Nesinaudokite gaminiu sprogios aplinkos vietose.
- Neatidarinėkite ragelio ar bazinės stotelės, nes jums gali kilti pavojus dėl aukštos įtampos.
- Saugokite gaminį nuo skysčių.
- Nenaudokite jokių valymo priemonių, kurių sudėtyje yra alkoholio, amoniako, benzeno arba abrazyvinių dalelių, kitaip telefoną galite sugadinti.
- Saugokite telefoną nuo per didelio karščio, kurį gali skleisti šildymo įranga arba tiesioginiai saulės spinduliai.
- Nemėtykite telefono arba saugokite, kad ant jo nekristų daiktai.
- Aplink veikiančius mobiliųjų telefonų gali kelti trukdžius.

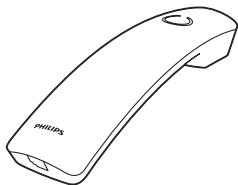
- Naudokite vietose, kuriose temperatūra visada yra nuo 0 °C iki +40 °C (santykinis drėgnumas iki 90 %).
- Saugokite vietose, kuriose temperatūra visada yra nuo -20 °C iki +45 °C (santykinis drėgnumas iki 95%).
- Baterijos eksploatavimo laikas esant žemai temperatūrai gali būti trumpesnis.

## Veikimo ir laikymo temperatūra

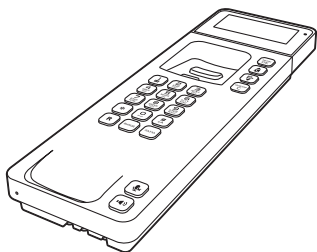
## 2 Jūsų telefonas

Sveikiname įsigijus „Philips“ gaminį!  
Norėdami gauti visą pagalbą, kurią siūlo „Philips“, užregistruokite savo gaminį adresu [www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome).

### Dėžutės turinys



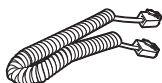
Ragelis



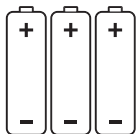
Bazinė stotelė



Linijos laidas\*



Spiralės formos laidas



3 x AAA baterijos



Garantija



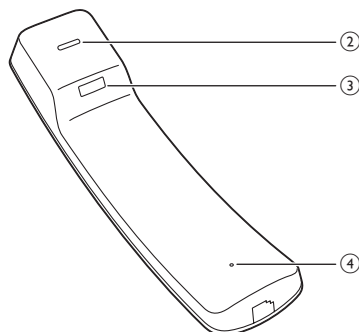
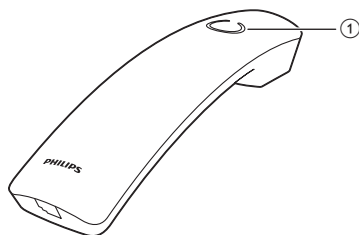
Naudotojo vadovas



#### Pastaba

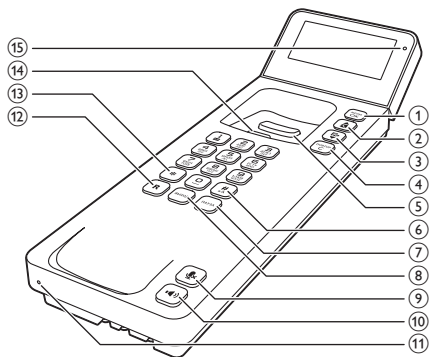
- \* Kai kuriose šalyse linijos adapterį reikia prijungti prie linijos laido, tada šį laidą prijungti prie telefono linijos lizdo.

### Telefono apžvalga



- ① Garsiakalbis
- ② Imtuvas
- ③ Rageliui pakabinti skirta anga tvirtinant prie sienos
- ④ Mikrofonas

## Bazinės stotelės apžvalga



### ① MEHIO/OK

- Atidaryti pagrindinį meniu.
- Patvirtinti pasirinkimą.
- Įjungti parinkčių meniu.

### ② ↑

- Slinkti aukštyn per meniu.
- Padidinti ausinės / garsiakalbio garsumą.
- Atidaryti telefonų knygą.

### ③ ↓

- Slinkti žemyn per meniu.
- Sumažinti ausinės / garsiakalbio garsumą.
- Atidaryti skambučių žurnalą.

### ④ ПОВТОР/С

- Trinti tekstą arba skaitmenis.
- Atšaukti operaciją.
- Atidaryti perrinkimo sąrašą.

### ⑤ Pokalbio išjungimo mygtukas

### ⑥ # a/A

Įjungti didžiąsias / mažąsias raides redaguojant.

### ⑦ ПАУЗА

Paspauskite, jei skambindami norite įvesti tarpą.

### ⑧ ВЫХОД

- Trinti tekstą arba skaitmenis.
- Atšaukti operaciją.

### ⑨ 📞

Išjungti / įjungti mikrofono garso.

### ⑩ 📞

- Įjunkite / išjunkite telefono garsiakalbį.
- Skambinkite ir priimkite skambučius per garsiakalbį.

### ⑪ Mikrofonas

### ⑫ R

Atšaukimo mygtukas (ši funkcija priklauso nuo tinklo).

### ⑬ \*

Nustatyti rinkimo režimą (pulsinio arba laikinojo tono režimą).

### ⑭ Rageliui pakabinti skirtas kabliukas tvirtinant prie sienos

### ⑮ LED indikatorius

- Mirksi, kai yra naujas praleistas skambutis arba balso pranešimas.
- Šviečia pakėlus ragelį arba įjungus garsiakalbį.

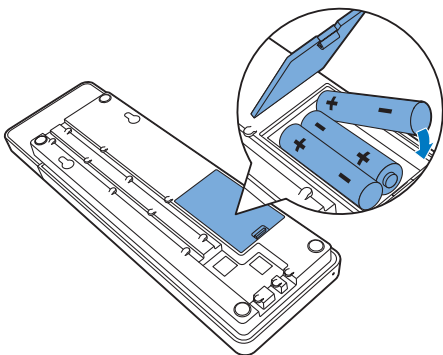
## 3 Pradžia



### Atsargiai

- Prieš prijungdami telefoną būtinai perskaitykite saugos nurodymus, kurie pateikiami skyriuje „Svarbūs saugos nurodymai“.

## Pridėtų baterijų įdėjimas



### Atsargiai

- Sprogimo pavojus! Saugokite baterijas nuo karščio, tiesioginių saulės spindulių ar ugnies. Niekada baterijų nemeskite į ugnį.
- Gali sutrumpėti baterijų eksploatavimo laikas! Niekada nenaudokite skirtingų gamintojų ar tipų baterijų.



### Įspėjimas

- Dėdami baterijas į jų skyrių patikrinkite jų polius. Supainioję polius galite sugadinti gaminį.



### Pastaba

- Vadovaukitės nurodymais, kaip įdėti telefoną, kad visos funkcijos veiktų tinkamai.

## Prijungimas prie bazinės stotelės



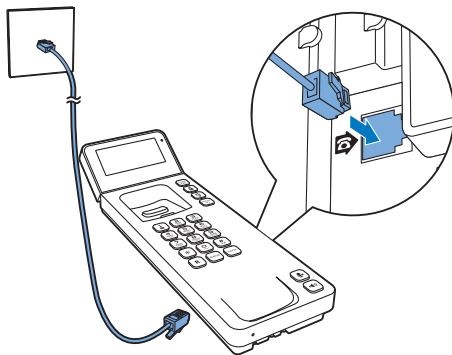
### Pastaba

- Jei esate skaitmeninių abonentų linijos (DSL) abonentas ir naudojate sparčiojo interneto paslaugą per telefono liniją, pasirūpinkite, kad tarp telefono linijos laido ir maitinimo lizdo būtų įrengtas DSL filtras. Šis filtras apsaugo nuo triukšmų ir skambintojo ID problemų, kurių gali kelti DSL trukdžiai. Daugiau informacijos apie DSL filtrus pateiks jūsų DSL paslaugų teikėjas.
- Tipo plokštelė yra ant bazinės stotelės apatinės dalies.

1

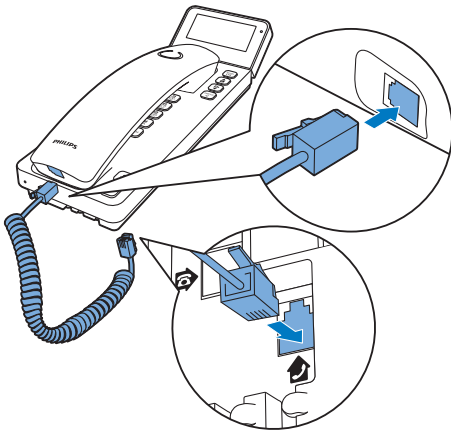
Linijos laido galus prijunkite prie:

- telefono linijos lizdo įrenginio apačioje;
- telefono linijos lizdo sienoje.

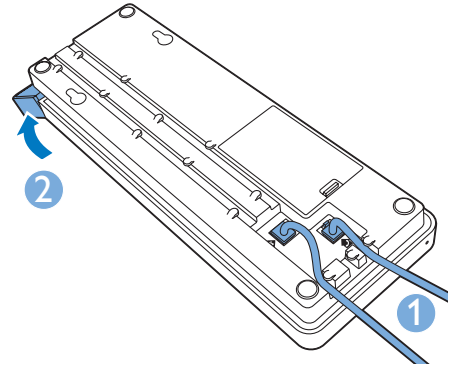


2

Spiralės formos laidą prijunkite prie stotelės ir ragelio.



- 2 Ekranėlį nustatykite į horizontalią padėtį.
- 3 Išpjaukite priedamą (žr. 'Tvirtinimo prie sienos šablonas' puslapyje 24) šabloną ir pridėkite jį prie sienos. Tada išgręžkite dvi 61 mm pločio angas.
- 4 Į kiekvieną angą įsukite 2 varžtus (nepridedami).
- 5 Pakabinkite telefoną ant varžtų.

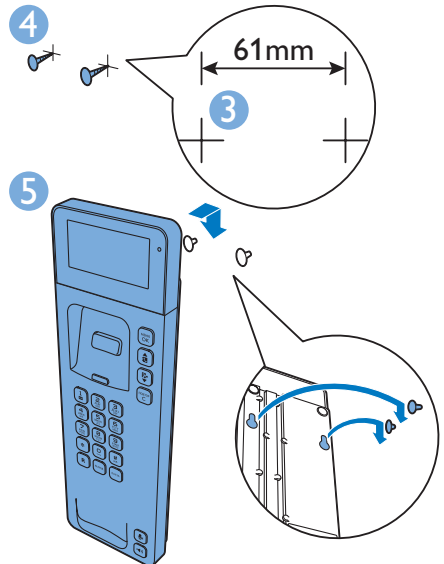
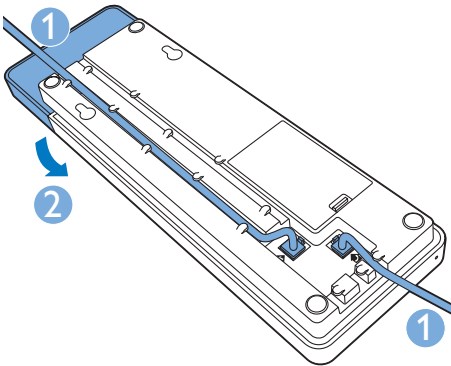


## Laidų tvarkymas

Telefoną galima padėti ant stalo arba pritvirtinti prie sienos. Vadovaukitės toliau pateiktomis laidų išvedžiojimo instrukcijomis.

### Telefono naudojimas ant stalo

- 1 Išvedžiokite laidus.
- 2 Ekranėlį pakreipkite pageidaujamu kampu.



### Telefono tvirtinimas prie sienos

- 1 Išvedžiokite laidus.





#### Patarimas

- Pridedamą šabloną galite naudoti dėl tikslesnio matavimo (žr. 'Tvirtinimo prie sienos šablonas' puslapyje 24).

## Telefono konfigūravimas (tai priklauso nuo šalies)

- 1 Kai pirmą kartą naudositės telefonu, pasirodys sveikinimo pranešimas.
- 2 Paspauskite **MEHIO/OK**.

### Šalies / kalbos nustatymas

Pasirinkite šalį / kalbą, tada paspauskite **MEHIO/OK**, kad patvirtintumėte.

↳ Šalies / kalbos nustatymas išsaugomas.



#### Pastaba

- Šalies / kalbos nustatymo parinktis priklauso nuo gaminio įsigijimo šalies. Jei neparodomas pasveikinimo pranešimas, vadinasi, šalies / kalbos nustatymas jūsų šalyje jau yra nustatytas. Tada galite nustatyti datą ir laiką.

Kad iš naujo nustatytumėte kalbą, atlikite šiuos veiksmus.

- 1 Pasirinkite **MEHIO/OK** > **[Tel. nustat.]** > **[Kalba]**, tada paspauskite **MEHIO/OK**, kad patvirtintumėte.
- 2 Pasirinkite kalbą, tada paspauskite **MEHIO/OK**, kad patvirtintumėte.  
↳ Nustatymas išsaugomas.

### Datos ir laiko nustatymas

- 1 Paspauskite **MEHIO/OK**.
- 2 Pasirinkite **[Tel. nustat.]** > **[Data ir laikas]**, tada paspauskite **MEHIO/OK**, kad patvirtintumėte.
- 3 Pakelkite ragelį.

- 4 Spauskite skaitmenų mygtukus, kad įvestumėte datą, tada paspauskite **MEHIO/OK**, kad patvirtintumėte.  
↳ Bus rodomas laiko nustatymo meniu.
- 5 Spauskite skaitmenų mygtukus, kad įvestumėte laiką.
- 6 Jei norite patvirtinti, paspauskite **MEHIO/OK**.

Dabar telefonas yra parengtas naudoti.

## Kas yra budėjimo režimas?

Telefono budėjimo režimas įjungiamas, kai jis nėra naudojamas. Data ir laikas rodomi budėjimo režimo ekrane.

## Rodomas piktogramos

Budėjimo režimu ekrane pateikiamos piktogramos nurodo, kokiomis funkcijomis galite naudotis.

| Piktograma | Aprašymas                                                                                                                                                                                                         |
|------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|            | Šviečia, kai nėra įdėtų baterijų.                                                                                                                                                                                 |
|            | Mirksi, kai baterijos senka.                                                                                                                                                                                      |
|            | Rodoma nuolat, kai naršote po atsakytus ir priimamus skambučius skambučių žurnale.                                                                                                                                |
|            | Rodo perrinkimo sąrašė esantį siunčiamą skambutį.                                                                                                                                                                 |
|            | Blykčioja, kai yra naujas praleistas skambutis arba naršoma po neperskaitytą įrašą apie praleistą skambutį skambučių žurnale. Rodoma nuolat, kai naršote po perskaitytus praleistus skambučius skambučių žurnale. |
|            | Mirksi priimant skambutį. Lieka šviesi, kai kalbatės.                                                                                                                                                             |
|            | Įjungtas garsiakalbis.                                                                                                                                                                                            |
|            | Skambutis išjungtas.                                                                                                                                                                                              |

|                                                                                                                                                                     |                                                                                                                                                                                |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|                                                                                       | Šviečia, kai mikrofonas yra nutildytas.                                                                                                                                        |
|                                                                                      | Pradedama mirksėti, kai yra nauja balso žinutė.<br>Dega nuolatos, kai balso žinutės baigiamos peržiūrėti skambučių žurnale.<br>Kai nėra balso žinučių, ši piktograma nerodoma. |
|  /  | Rodoma, kai slenkate aukštyn / žemyn per sąrašą arba didinate / mažinate garsumą.                                                                                              |
|                                                                                      | Dešinėje pusėje daugiau skaitmenų. Paspauskite ir palaikykite <b>MEHIO/OK</b> , kad perjungtumėte kitą arba ankstesnį puslapį.                                                 |

## 4 Skambinimas

- 1 Pakelkite ragelį arba paspauskite .
- 2 Surinkite telefono numerį.
  - ↳ Skambinama surinktu numeriu.

Skambinti taip pat galite naudodami perrinkimo sąrašą (žr. 'Perrinkti numerį' puslapyje 15), telefonų knygos sąrašą (žr. 'Skambinimas iš telefonų knygos' puslapyje 11) ir skambučių žurnalą (žr. 'Perskambinimas' puslapyje 14).

### Atsiliepimas į skambutį

Kai telefonas suskamba, kad atsilieptumėte į skambutį, galite rinktis iš tokių parinkčių:

- pakelti ragelį;
- paspausti .

#### Pastaba

- Jei užsisakėte skambintojo ID paslaugą iš paslaugų teikėjo, ekranėlyje matysite skambintojo numerį.

### Skambučio baigimas

Įstatykite ragelį į bazinę stotelę.

### Ausinės / garsiakalbio garsumo reguliavimas

Paspauskite  /  ir sureguliuokite garsumą pokalbio metu.

### Mikrofono išjungimas

- 1 Skambučio metu paspauskite .
- ↳ Parodoma [Nutildyti].

↳ Skambintojas jūsų negirdi, o jūs vis tiek jį girdite.

- 2 Dar kartą paspauskite , kad įjungtumėte mikrofoną.
  - ↳ Dabar galite kalbėtis su skambintoju.

### Garsiakalbio įjungimas arba išjungimas

Paspauskite .

## 5 Tekstas ir numeriai

Tekstą ir numerius galite įvesti nurodydami telefonų knygos įrašus ir kitus meniu elementus.

---

### Teksto ir numerių įvedimas

- 1 Nurodžius pakelkite ragelį.
- 2 Jei norite įvesti reikiamą simbolį, raidžių ir skaitmenų klavišą paspauskite vieną arba kelis kartus.
- 3 Norėdami ištrinti simbolį paspauskite **ПОВТОР/С** arba **ВЫХОД**. Norėdami ištrinti visus simbolius paspauskite ir palaikykite nuspaudę **ПОВТОР/С** arba **ВЫХОД**.
- 4 Paspauskite **□**, kad pridėtumėte tarpą.

#### Pastaba

- Norėdami sužinoti apie simbolių ir skaičių klavišų išdėstymą, žr. skyrių „Priedas“.

---

### Didžiųjų ir mažųjų raidžių perjungimas

Pagal numatytuosius nustatymus pirmoji kiekvieno sakinio žodžio raidė yra didžioji, o kitos mažosios. Paspauskite ir laikykite **#**, jei norite įjungti didžiąsias arba mažąsias raides.

## 6 Telefonų knyga

Šiame telefone yra telefonų knyga, kurioje galite saugoti iki 25 įrašų. Telefonų knygą galite pasiekti bazinėje stotelėje. Kiekviename įraše pavadinimą gali sudaryti ne daugiau kaip 16 simbolių, o numerį – ne daugiau kaip 24 skaitmenys. Yra 2 tiesioginės prieigos atmintys (1 ir 2 mygtukai). Atsižvelgiant į valstybę, mygtukai 1 ir 2 yra iš anksto nustatyti balso pašto numerio ir paslaugų teikėjo informacijos tarnybos numerio mygtukai. Veikiant budėjimo režimui ir paspaudus bei palaikius paspaustą mygtuką, automatiškai renkamas išsaugotas telefono numeris.

### Pastaba

- Prieiga prie tiesioginės prieigos atminties priklauso nuo šalies.

## Telefonų knygos peržiūra

- 1 Paspauskite  arba **MEHIO/OK** > [**Tel. knyga**] > [**Rodyti**], kad atidarytumėte telefonų knygos sąrašą.
- 2 Pasirinkite kontaktą ir peržiūrėkite esamą informaciją.

## Įrašo paieška

Telefonų knygoje įrašų galite ieškoti šiais būdais:

- Slinkti kontaktų sąrašą.
- Įvesti pirmąją kontakto vardo raidę.

## Kontaktų sąrašo slinkimas

- 1 Paspauskite  arba **MEHIO/OK** > [**Tel. knyga**] > [**Rodyti**], kad atidarytumėte telefonų knygos sąrašą.

- 2 Paspauskite  ir , jei norite slinkti per telefonų knygos sąrašą.

## Pirmosios kontakto vardo raidės įvedimas

- 1 Pakelkite ragelį.
- 2 Paspauskite **MEHIO/OK** > [**Rodyti**], kad pasiektumėte telefonų knygos sąrašą.
- 3 Paspauskite raidžių ir skaitmenų mygtuką, kuris atitinka reikiamą simbolį.  
↳ Parodomas pirmasis šiuo simboliu prasidedantis įrašas.

## Skambinimas iš telefonų knygos

- 1 Paspauskite  arba **MEHIO/OK** > [**Tel. knyga**] > [**Rodyti**], kad atidarytumėte telefonų knygos sąrašą.
- 2 Pasirinkite kontaktą iš telefonų knygos sąrašo.
- 3 Pakelkite ragelį arba paspauskite  norėdami skambinti.

## Įrašo įtraukimas

### Pastaba

- Jei telefonų knygos atmintis pilna, ekranėlyje bus parodytas pranešimas. Ištrinkite kelis įrašus, kad galėtumėte įtraukti naujų.

- 1 Paspauskite **MEHIO/OK**.
- 2 Pasirinkite [**Tel. knyga**] > [**Pridėti naują**].
- 3 Nurodžius pakelkite ragelį.
- 4 Įveskite vardą, tada paspauskite **MEHIO/OK**, kad patvirtintumėte.
- 5 Įveskite numerį, tada paspauskite **MEHIO/OK**, kad patvirtintumėte.  
↳ Naujas įrašas išsaugomas.



## Patarimas

- Paspauskite **ПАУЗА**, kad įvestumėte tarpą.
- Jei norite įvesti reikiamą simbolį, raidžių ir skaitmenų klavišą paspauskite vieną arba kelis kartus.
- Paspauskite **ПОБТОР/С**, jei norite ištrinti simbolį. Paspauskite  / , jei žymeklį norite perkelti į kairę ar dešinę.

- 2 Pasirinkite **[Tel. knyga] > [Naikinti visus]**, paspauskite **МЕНЮ/OK**, kad patvirtintumėte.  
↳ Rodomas patvirtinimo pranešimas.
- 3 Jei norite patvirtinti, paspauskite **МЕНЮ/OK**.  
↳ Ištrinami visi įrašai.

---

## Įrašo redagavimas

- 1 Paspauskite **МЕНЮ/OK**.
- 2 Pasirinkite **[Tel. knyga] > [Redaguoti]**.
- 3 Nurodžius pakelkite ragelį.
- 4 Pasirinkite kontaktą, tada paspauskite **МЕНЮ/OK**, kad patvirtintumėte.
- 5 Redaguokite vardą, tada paspauskite **МЕНЮ/OK**, kad patvirtintumėte.
- 6 Redaguokite numerį, tada paspauskite **МЕНЮ/OK**, kad patvirtintumėte.  
↳ Įrašas išsaugomas.

---

## Įrašo ištrynimasis

- 1 Paspauskite **МЕНЮ/OK**.
- 2 Pasirinkite **[Tel. knyga] > [Naikinti]**, tada paspauskite **МЕНЮ/OK**, kad patvirtintumėte.
- 3 Pasirinkite kontaktą, tada paspauskite **МЕНЮ/OK**, kad patvirtintumėte.  
↳ Rodomas patvirtinimo pranešimas.
- 4 Jei norite patvirtinti, paspauskite **МЕНЮ/OK**.  
↳ Įrašas ištrinamas.

---

## Visų įrašų trynimasis

- 1 Paspauskite **МЕНЮ/OK**.

## 7 Skambučių žurnalas

Skambučių žurnale saugoma skambučių istorija – visi priimti ar išeinantys skambučiai. Priimamų skambučių istorijoje nurodomas skambintojo vardas ir numeris, skambučio data bei laikas. Šia funkcija galite naudotis, jei iš savo paslaugų teikėjo esate užsisakę skambintojo ID paslaugą. Telefonas gali išsaugoti iki 40 skambučių įrašų. Skambučių žurnalo piktograma ekrane ir mirksintis LED indikatorius praneša jums apie neatsakytus skambučius. Jei skambintojas leidžia rodyti savo tapatybę, galite peržiūrėti jo vardą ar numerį. Skambučių įrašai rodomi chronologine tvarka, sąrašo viršuje rodomas vėliausiai priimtas skambutis.

### Pastaba

- Prieš perskambindami tiesiai iš skambučių sąrašo patikrinkite, ar numeris sąrašė yra galiojantis.

Piktogramos ekrane nurodys, ar yra praleistų / priimtų skambučių.

| Piktogramos                                                                       | Aprašas                                                                                                                                                  |
|-----------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|    | Rodoma nuolat, kai naršote po atsakytus ir priimamus skambučius skambučių žurnale.                                                                       |
|  | Pradedama mirksėti, kai yra naujas praleistas skambutis. Rodoma nuolat, kai naršote po perskaitytus įrašus apie praleistus skambučius skambučių žurnale. |

## Skambučių sąrašo tipas

Galite nustatyti, ar norite peržiūrėti visus priimamus skambučius ar praleistus skambučius iš šio meniu.

### Pasirinkite skambučių sąrašo tipą

- 1 Paspauskite **MEHIO/OK**.
- 2 Pasirinkite **[Paslaugos] > [Skamb. s. tip.]**, tada paspauskite **MEHIO/OK**, kad patvirtintumėte.
- 3 Pasirinkite parinktį, tada paspauskite **MEHIO/OK**, kad patvirtintumėte.

## Skambučių įrašų peržiūra

- 1 Paspauskite   
↳ Parodomas priimamų skambučių žurnalas.
- 2 Pasirinkite įrašą, tada paspauskite **MEHIO/OK**, ir pasirinkite **[Rodyti]**, kad peržiūrėtumėte esamą informaciją.

## Skambučio įrašo išsaugojimas telefonų knygoje

- 1 Paspauskite   
↳ Parodomas priimamų skambučių žurnalas.
- 2 Pasirinkite įrašą, tada paspauskite **MEHIO/OK**, kad patvirtintumėte.
- 3 Pasirinkti **[Išsaug. numerį]**, tada paspausti **MEHIO/OK**, kad patvirtintumėte.
- 4 Nurodžius pakelkite ragelį.
- 5 Įveskite ir redaguokite vardą, tada paspauskite **MEHIO/OK**, kad patvirtintumėte.
- 6 Įveskite ir redaguokite numerį, tada paspauskite **MEHIO/OK**, kad patvirtintumėte.  
↳ Įrašas išsaugomas.

---

## Perskambinimas

- 1 Paspauskite .
- 2 Pasirinkite įrašą iš sąrašo.
- 3 Pakelkite ragelį arba paspauskite  norėdami skambinti.

---

## Skambučio įrašo ištrynimasis

- 1 Paspauskite .
- ↳ Parodomas priimamų skambučių žurnalas.
- 2 Pasirinkite įrašą, tada paspauskite **MEHIO/OK**, kad patvirtintumėte.
- 3 Pasirinkti **[Naikinti]**, tada paspausti **MEHIO/OK**, kad patvirtintumėte.
- ↳ Rodomas patvirtinimo pranešimas.
- 4 Jei norite patvirtinti, paspauskite **MEHIO/OK**.
- ↳ Įrašas ištrinamas.

---

## Visų skambučių įrašų ištrynimasis

- 1 Paspauskite .
- ↳ Parodomas priimamų skambučių žurnalas.
- 2 Paspauskite **MEHIO/OK**, jei norite įjungti parinkčių meniu.
- 3 Pasirinkti **[Naikinti visus]**, tada paspausti **MEHIO/OK**, kad patvirtintumėte.
- ↳ Rodomas patvirtinimo pranešimas.
- 4 Jei norite patvirtinti, paspauskite **MEHIO/OK**.
- ↳ Ištrinami visi įrašai.



## 8 Perrinkimo sąrašas

Perrinkimo sąraše saugoma rinktų numerių skambučių istorija. Jame nurodomi vardai ir (arba) numeriai, kuriais skambinate. Šis telefonas gali išsaugoti iki 10 perrinkimo įrašų.

### Perrinkimo įrašų peržiūra

Paspauskite **ПОВТОР/С**.

### Perrinkti numerį

- 1 Paspauskite **ПОВТОР/С**.
- 2 Pasirinkite įrašą, tada pakelkite ragelį arba paspauskite **☎**.  
↳ Skambinama surinktu numeriu.

### Skambučio įrašo išsaugojimas telefonų knygoje

- 1 Paspauskite **ПОВТОР/С**, kad atidarytumėte rinktų numerių sąrašą.
- 2 Pasirinkite įrašą, tada paspauskite **МЕНЮ/ОК**, kad patvirtintumėte.
- 3 Pasirinkti **[Išsaug. numerį]**, tada paspausti **МЕНЮ/ОК**, kad patvirtintumėte.
- 4 Nurodžius pakelkite ragelį.
- 5 Įveskite ir redaguokite vardą, tada paspauskite **МЕНЮ/ОК**, kad patvirtintumėte.
- 6 Įveskite ir redaguokite numerį, tada paspauskite **МЕНЮ/ОК**, kad patvirtintumėte.  
↳ Įrašas išsaugomas.

### Perrinkimo įrašo ištrynimasis

- 1 Paspauskite **ПОВТОР/С**, kad atidarytumėte rinktų numerių sąrašą.
- 2 Pasirinkite įrašą, tada paspauskite **МЕНЮ/ОК**, kad patvirtintumėte.
- 3 Pasirinkti **[Naikinti]**, tada paspausti **МЕНЮ/ОК**, kad patvirtintumėte.  
↳ Rodomas patvirtinimo pranešimas.
- 4 Jei norite patvirtinti, paspauskite **МЕНЮ/ОК**.  
↳ Įrašas ištrinamas.

### Visų perrinkimo įrašų ištrynimasis

- 1 Paspauskite **ПОВТОР/С**, kad atidarytumėte rinktų numerių sąrašą.
- 2 Pasirinkti **[Naikinti visus]**, tada paspausti **МЕНЮ/ОК**, kad patvirtintumėte.  
↳ Rodomas patvirtinimo pranešimas.
- 3 Jei norite patvirtinti, paspauskite **МЕНЮ/ОК**.  
↳ Ištrinami visi įrašai.

## 9 Telefono nustatymai

Kad pritaikytumėte telefoną savo poreikiams, galite keisti nustatymus.

### Garso nustatymai

#### Ragelio skambėjimo tono garsumo nustatymas

Galite rinktis iš 2 skambėjimo tono garsumo lygių ir [Išjungtas].

- 1 Paspauskite **MEHIO/OK**.
- 2 Pasirinkite [Tel. nustat.] > [Garsai] > [Skamb. garsum.], tada paspauskite **MEHIO/OK**, kad patvirtintumėte.
- 3 Pasirinkite garsumo lygį, tada paspauskite **MEHIO/OK**, kad patvirtintumėte.  
↳ Nustatymas išsaugomas.

#### Skambėjimo tono nustatymas

Galite rinktis iš 10 melodijų.

- 1 Paspauskite **MEHIO/OK**.
- 2 Pasirinkite [Tel. nustat.] > [Garsai] > [Skamb. tonai], tada paspauskite **MEHIO/OK**, kad patvirtintumėte.
- 3 Pasirinkite melodiją, tada paspauskite **MEHIO/OK**, kad patvirtintumėte.  
↳ Nustatymas išsaugomas.

#### Klaviatūros tono nustatymas

Klaviatūros tonas yra garsas, kuris girdimas paspaudus mygtukus.

- 1 Paspauskite **MEHIO/OK**.

- 2 Pasirinkite [Tel. nustat.] > [Garsai] > [Mygtukų tonas], tada paspauskite **MEHIO/OK**, kad patvirtintumėte.
- 3 Pasirinkite [Ijungtas]/[Išjungtas], tada paspauskite **MEHIO/OK**, kad patvirtintumėte.  
↳ Nustatymas išsaugomas.

### Datos ir laiko nustatymas

Daugiau informacijos rasite skyriaus „Pradžią“ dalyje „Datos ir laiko nustatymas“.

### Rodymo kalbos nustatymas



#### Pastaba

- Šia funkcija galima naudotis tik modeliuose, kuriuose palaikomos kelios kalbos.
- Esamos kalbos priklauso nuo šalies.

- 1 Paspauskite **MEHIO/OK**.
- 2 Pasirinkite [Tel. nustat.] > [Kalba], tada paspauskite **MEHIO/OK**, kad patvirtintumėte.
- 3 Pasirinkite kalbą, tada paspauskite **MEHIO/OK**, kad patvirtintumėte.  
↳ Nustatymas išsaugomas.

### Nustatykite ekrano kontrastą

Galite nustatyti skirtingą telefono ekrano kontrasto lygį.

- 1 Paspauskite **MEHIO/OK**.
- 2 Pasirinkite [Tel. nustat.] > [Kontrastas], tada paspauskite **MEHIO/OK**, kad patvirtintumėte.
- 3 Paspauskite ir pasirinkite parinktį, tada paspauskite **MEHIO/OK** ir patvirtinkite.  
↳ Nustatymas išsaugomas.



#### Pastaba

- Tam tikrą laiką naudojant baterijas, ekrano ryškumas sumažėja. Reguliuodami ekrano kontrastą, galite nustatyti didesnį ryškumo lygį. Jei ekrano ryškumas per mažas, reikia pakeisti baterijas.

## Blankus LDC ekrano apšvietimas

Siekiant taupyti baterijų energiją, LCD ekranas išjungiamas automatiškai, kai telefonas veikia budėjimo režimu. Jei pageidaujate matyti blankiai apšviestą LCD ekraną, kai telefonas veikia budėjimo režimu, atlikite toliau nurodytus veiksmus ir nustatykite blankų ekrano fono apšvietimą.

- 1 Paspauskite **MEHIO/OK**.
- 2 Pasirinkite **[Tel. nustat.] > [Bl. fono apš.]**, tada paspauskite **MEHIO/OK**, kad patvirtintumėte.
- 3 Pasirinkite **[Ijungtas]/[Išjungtas]**, tada paspauskite **MEHIO/OK**, kad patvirtintumėte.  
↳ Nustatymas išsaugomas.



#### Pastaba

- Kai blankus apšvietimas nustatytas kaip **[Ijungtas]**, telefonui veikiant budėjimo režimu LCD foninis apšvietimas yra įjungtas.
- Kai blankus apšvietimas nustatytas kaip **[Išjungtas]**, telefonui veikiant budėjimo režimu LCD foninis apšvietimas yra išjungtas.
- Suaktyvinus blankų foninį apšvietimą, naudojama daugiau baterijų energijos.

# 10 Paslaugos

Telefonas palaiko įvairias funkcijas, kurios padeda priimti ir tvarkyti skambučius.

## Skambučių sąrašo tipas

Galite nustatyti, ar norite peržiūrėti visus priimamus skambučius ar praleistus skambučius iš šio meniu.

### Pasirinkite skambučių sąrašo tipą

- 1 Paspauskite **MEHIO/OK**.
- 2 Pasirinkite **[Paslaugos] > [Skamb. s. tip.]**, tada paspauskite **MEHIO/OK**, kad patvirtintumėte.
- 3 Pasirinkite parinktį, tada paspauskite **MEHIO/OK**, kad patvirtintumėte.

## Automatinis prefiksas

Ši funkcija patikrina ir suformatuoja siunčiamų skambučių numerius prieš jais skambinant. Prefikso numeris gali pakeisti aptikimo numerį, kurį nustatėte meniu. Pavyzdžiui, 604 nustatėte kaip aptikimo numerį, o 1250 – kaip prefiksą. Pavyzdžiui, skambinant numeriu 6043338888, telefone numeris pakeičiamas į 12503338888.

### Pastaba

- Didžiausias aptikimo numerio ilgis yra 5 skaitmenys. Didžiausias automatinio prefikso numerio ilgis yra 10 skaitmenų.
- Ši funkcija priklauso nuo šalies.

### Automatinio prefikso nustatymas

- 1 Paspauskite **MEHIO/OK**.

- 2 Pasirinkite **[Paslaugos] > [Aut. prefiksas]**, tada paspauskite **MEHIO/OK**, kad patvirtintumėte.
- 3 Nurodžius pakelkite ragelį.
- 4 Įveskite aptikimo numerį, tada paspauskite **MEHIO/OK**, kad patvirtintumėte.
- 5 Įveskite prefikso numerį, tada paspauskite **MEHIO/OK**, kad patvirtintumėte.  
↳ Nustatymas išsaugomas.

### Pastaba

- Norėdami įvesti tarpą paspauskite **ПАУЗА**.
- Jei nustatysite prefikso numerį, o aptikimo numerį paliksite tuščią, prefikso numeris bus pridedamas prie visų siunčiamų skambučių.
- Ši funkcija neveikia, jei surinktas numeris prasideda \* ir #.

## Atšaukimo trukmės pasirinkimas

Prieš atsiliepdami į antrą skambutį, pasirinkite, kad būtų nustatytas tinkamas atšaukimo laikas. Paprastai telefone jau yra nustatyta atšaukimo trukmė. Prieinamų parinkčių skaičius priklauso nuo šalies. Išsamios informacijos teiraukitės paslaugų teikėjo.

- 1 Paspauskite **MEHIO/OK**.
- 2 Pasirinkite **[Paslaugos] > [Atšauk. laikas]**, tada paspauskite **MEHIO/OK**, kad patvirtintumėte.
- 3 Pasirinkite parinktį, tada paspauskite **MEHIO/OK**, kad patvirtintumėte.  
↳ Nustatymas išsaugomas.

## Rinkimo režimas

### Pastaba

- Šia funkcija galima naudotis tik modeliuose, kurie palaiko toninį ir pulsinį rinkimą.

Rinkimo režimas yra jūsų šalyje naudojamas telefono signalas. Telefonas palaiko toninį (DTMF) ir pulsinį (sukamąjį) rinkimą. Išsamios informacijos teiraukitės paslaugų teikėjo.

## Rinkimo režimo nustatymas

- 1 Paspauskite **MEHIO/OK**.
- 2 Pasirinkite **[Paslaugos] > [Nr. rink. rež.]**, tada paspauskite **MEHIO/OK**, kad patvirtintumėte.
- 3 Pasirinkite rinkimo režimą, tada paspauskite **MEHIO/OK**, kad patvirtintumėte.  
↳ Nustatymas išsaugomas.



### Pastaba

- Jei nustatytas pulsinis telefono rinkimo režimas, pokalbio metu paspauskite \*, kad laikinai įjungtumėte toninį režimą. Šiam skambučiui įvesti skaitmenys išsiunčiami kaip toninis signalas.

## Numatytųjų nustatymų atkūrimas

Galite atkurti telefono nustatymų pradines gamykloje nustatytas reikšmes.

- 1 Paspauskite **MEHIO/OK**.
- 2 Pasirinkite **[Paslaugos] > [Nustatyti vėl]**, tada paspauskite **MEHIO/OK**, kad patvirtintumėte.  
↳ Rodomas patvirtinimo pranešimas.
- 3 Jei norite patvirtinti, paspauskite **MEHIO/OK**.  
↳ Visi nustatymai (išskyrus telefonų knygą) yra nustatomi iš naujo.

## Automatinis laikrodis



### Pastaba

- Ši paslauga priklauso nuo tinklo.
- Prieš naudodamiesi šia funkcija, įsitikinkite, kad užsisakėte skambintojo ID paslaugą.

Ši funkcija telefono laiką ir datą automatiškai sinchronizuoja su viešuoju telefono tinklu (PSTN). Kad data būtų sinchronizuojama, įsitikinkite, ar nustatyti esami metai.

- 1 Paspauskite **MEHIO/OK**.
- 2 Pasirinkite **[Paslaugos] > [Aut. laikrodis]**, tada paspauskite **MEHIO/OK**, kad patvirtintumėte.
- 3 Pasirinkite **[Ij.] / [Išj.]**, tada paspauskite **MEHIO/OK**, kad patvirtintumėte.  
↳ Nustatymas išsaugomas.

# 11 Techniniai duomenys

## Bendrosios specifikacijos ir funkcijos

- Telefonų knygos sąrašas su 25 įrašais
- Perrinkimo sąrašas, kurį sudaro 10 įrašų
- Skambučių žurnalas su 40 įrašų
- Standartinis skambintojo atpažinimo palaikymas: FSK, DTMF

## Baterija

- Cinko-anglies: 3 x AAA baterijos

## Svoris ir matmenys

- Ragelis: 130 gramų
- 46 x 50 x 203 mm (A x P x G)
- Bazinė stotelė: 300 g
- 27 x 85,5 x 266 mm (A x P x G)

# 12 Pranešimas

## Senų gaminių ir baterijų išmetimas



Gaminys sukurtas ir pagamintas naudojant aukštos kokybės medžiagas ir komponentus, kuriuos galima perdirbti ir naudoti pakartotinai.



Šis simbolis ant gaminio reiškia, kad gaminiui taikoma Europos Sąjungos Direktyva 2012/19/ES.



Šis simbolis reiškia, kad gaminyje yra baterijos, kurioms taikoma Europos Sąjungos Direktyva 2013/56/ES, ir jų negalima išmesti su įprastomis buitinėmis atliekomis.

Sužinokite, kokia taikoma vietinė atskira elektros ir elektroninių gaminių ir baterijų surinkimo sistema. Laikykitės vietinių taisyklių ir niekada nemeskite gaminio bei baterijų su įprastomis buitinėmis atliekomis. Tinkamas senų gaminių ir baterijų išmetimas padeda apsisaugoti nuo neigiamo poveikio aplinkai ir žmonių sveikatai.

### Panaudotų baterijų išėmimas

Norėdami išimti senas baterijas vadovaukitės instrukcijomis, pateikiamomis skyriuje „Pridėtų baterijų išėmimas“.



Jei ant gaminio yra šis logotipas, vadinasi, buvo atliktas mokėjimas susijusiai nacionalinei perdirbimo sistemai.

### Informacija apie aplinkos apsaugą

Nenaudojamos jokios nereikalingos pakuotės. Naudojamą pakuotę galima lengvai išskirstyti į tris medžiagas: kartoną (dėžutė), polistireno putplastį (paminkštinimas) ir polietileną (maišeliai, apsauginis minkštas lapelis.)

Įsigyta sistema yra pagaminta iš medžiagų, kurias galima perdirbti ir panaudoti dar kartą, jei ją išrinks specializuota įmonė. Laikykitės vietinių pakuočių, naudotų baterijų ir senos įrangos išmetimo taisyklių.

# 13 Dažnai užduodami klausimai



## Pastaba

- Jei anksčiau pateikti sprendimo būdai nepadeda, atjunkite telefono linijos laidą ir vėl jį prijunkite po 1 minutės.

Pasirinkau netinkamą kalbą, kurios negaliu perskaityti, ką daryti?

- 1 Paspauskite **МЕНЮ/OK** ir atidarykite pagrindinio meniu ekraną.
- 2 Ekrane pamatysite vieną iš šių tekstų:

|                                |
|--------------------------------|
| Настр. телеф. > Язык           |
| Telefono nustatymas > Language |
| Налаштув. тел. > Мова          |
| Tel. nustat. > Kalba           |
| Telef. seadis. > Keel          |
| Tālr. iestat. > Valoda         |

- 3 Pasirinkite ir paspauskite kalbą.

- 4 Pasirinkite savo kalbą.

### Nėra rinkimo signalo

Patikrinkite, ar jūsų telefonas tinkamai prijungtas prie telefono linijos laido.

### Telefonas neskamba.

Patikrinkite, ar telefonas tinkamai prijungtas prie telefono linijos laido.

### Nepavyksta pakeisti balso pašto nustatymų, ką daryti?

Balso pašto paslaugą tvarko jūsų paslaugų teikėjas, bet ne telefonas. Kreipkitės į paslaugų teikėją, kad jis pakeistų nustatymus.

### Neveikia

Įsitikinkite, kad tiekiamas maitinimas ir kad telefonas prijungtas.

Netinkamos naudoti baterijos. Nusipirkite naujas su tokiomis pat specifikacijomis.

### Telefonas neskamba.

Patikrinkite, ar įjungtas skambėjimo tonas.

### Nerodomas skambintojo ID.

- Paslauga neįjungta. Kreipkitės į savo paslaugų teikėją.
- Skambintojo informacija sulaikoma arba neprieinama.



# 14 Priedas

## Raidžių ir skaitmenų įvesčių lentelė

|          |                                                                                                                                                                                                                                     |
|----------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Klavišas | Didžiosios raidės (anglų / prancūzų / vokiečių / italų / turkų / portugalų / ispanų / olandų / danų / suomių / norvegų / švedų / rumunų / lenkų / čekų / vengrų / slovakių / slovėnų / kroatų / lietuvių / estų / latvių / bulgarų) |
|----------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

|   |                                              |
|---|----------------------------------------------|
| 0 | Tarpas. 0, /, ;, " ' ! ; ? ; * + - % \ ^ ~   |
| 1 | 1 @ _ # = < > ( ) & € £ \$ ¥ [ ] { } ¢ § ... |
| 2 | A B C 2 Â Ã Ä Å Æ Á Â Ã Ä Å Æ Ç Ć            |
| 3 | D E F 3 Ê Ë Ì Í Î Ï Ñ Ò Ó Ô Õ Ö              |
| 4 | G H I 4 Ğ Ħ İ Ï Ĵ Ķ ĸ                        |
| 5 | J K L 5 Λ                                    |
| 6 | M N O 6 Ñ Ó Ô Õ Ö                            |
| 7 | P Q R S 7 Š Š Π Θ Σ                          |
| 8 | T U V 8 Û Ü Û Ü Û                            |
| 9 | W X Y Z 9 Ø Ω Ξ Ψ Ž                          |

|          |                                                                                                                               |
|----------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Klavišas | Mažosios raidės (anglų / prancūzų / vokiečių / italų / turkų / portugalų / ispanų / olandų / danų / suomių / norvegų / švedų) |
|----------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

|   |                                              |
|---|----------------------------------------------|
| 0 | Tarpas. 0, /, ;, " ' ! ; ? ; * + - % \ ^ ~   |
| 1 | 1 @ _ # = < > ( ) & € £ \$ ¥ [ ] { } ¢ § ... |
| 2 | a b c 2 à á â ã ä å æ ã ä å ã ç ĉ            |
| 3 | d e f 3 è é ê ë è ě ē Δ Φ                    |
| 4 | g h i 4 ĝ ħ ï ï ĵ ģ ģ                        |
| 5 | j k l 5 Λ                                    |
| 6 | m n o 6 ñ ó ô õ ö ò                          |
| 7 | p q r s 7 β š š Π Θ Σ                        |
| 8 | t u v 8 ù ú û ü û μ                          |
| 9 | w x y z 9 ø Ω Ξ Ψ ž                          |

|          |                                                  |
|----------|--------------------------------------------------|
| Klavišas | Didžiosios raidės (rusų ir ukrainiečių kalbomis) |
| 0        | Tarpas. 0, /, ;, " ' ! ; ? ; * + - % \ ^ ~       |
| 1        | 1 @ _ # = < > ( ) & € £ \$ ¥ [ ] { } ¢ § ...     |
| 2        | А Б В Г 2 Г А В С Æ Ä Å Ç                        |
| 3        | Д Е Ё Ж 3 З Е Д Е Ф Ё Δ Φ                        |
| 4        | И Й К Л 4 І І Г Н І Г                            |
| 5        | М Н О П 5 Ј К Л Λ                                |
| 6        | Р С Т У 6 М Н О Ñ Ö                              |
| 7        | Ф Х Ц Ч 7 Р Q R S Π Θ Σ Β                        |
| 8        | Ш Щ Ъ Ы 8 Т U V Û                                |
| 9        | Ь Э Ю Я 9 W X Y Z Ø Ω Ξ Ψ                        |

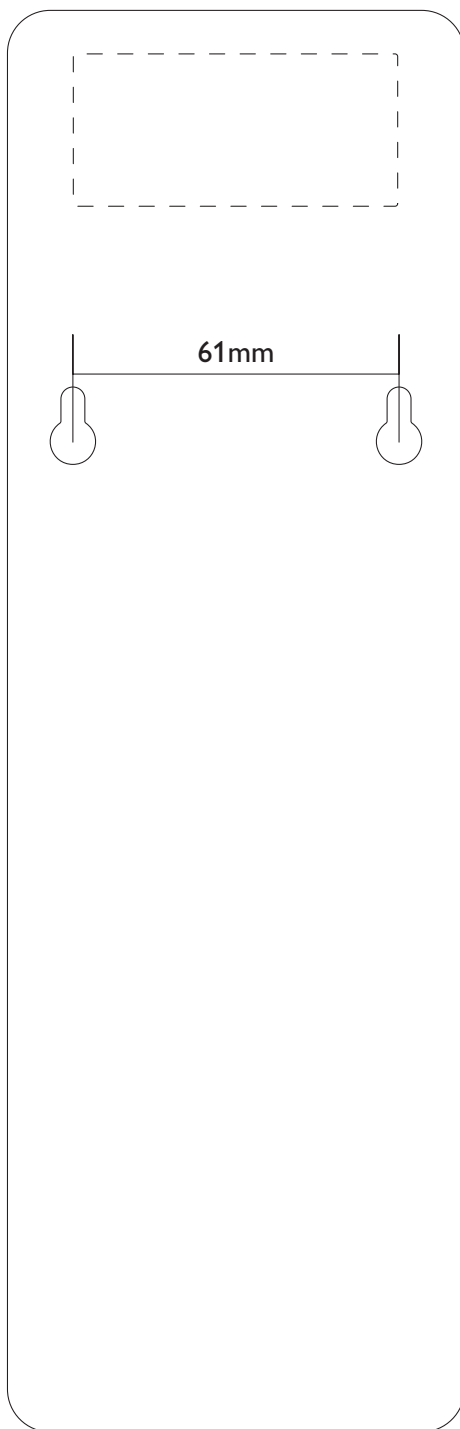
|          |                                                |
|----------|------------------------------------------------|
| Klavišas | Mažosios raidės (rusų ir ukrainiečių kalbomis) |
| 0        | Tarpas. 0, /, ;, " ' ! ; ? ; * + - % \ ^ ~     |
| 1        | 1 @ _ # = < > ( ) & € £ \$ ¥ [ ] { } ¢ § ...   |
| 2        | а б в г 2 а б в с à æ ä å                      |
| 3        | д е ё ж 3 д е ф è é Δ Φ                        |
| 4        | и й к л 4 і і г н і г                          |
| 5        | м н о п 5 ј к л Λ                              |
| 6        | р с т у 6 м н о ñ ö ò                          |
| 7        | ф х ц ч 7 р q r s Π Θ Σ Β                      |
| 8        | ш щ ъ ы 8 т u v ù                              |
| 9        | ь э ю я 9 w x y z ø Ω Ξ Ψ                      |

# 15 Tvirtinimo prie sienos šablonas



## Pastaba

- Naudokite šį šabloną, jei spausdinama ant A4 formato popieriaus. Jei naudojamas kitas popieriaus formatas, būtina užtikrinti, kad atstumas tarp varžtų skylių būtų 61 mm.







© „WOOX Innovations Limited“, 2013. Visos teisės ginamos.  
„Philips“ ir „Philips“ skydo emblema yra registruotieji „Koninklijke Philips N.V.“ prekių ženklai, kuriuos „WOOX Innovations Limited“ naudoja pagal „Koninklijke Philips N.V.“ suteiktą licenciją.

UM\_M110\_51\_LT\_V3.0  
WK1436

